

Pumps for heat transfer technology

*Centrifugal pumps
with uncooled mechanical seal or magnetic coupling*

Regenerative turbine pumps with magnetic coupling

Research and development with recent test stands



Computer-controlled and fully automated test stands on the premises of Speck in Roth. Measuring of hydraulics, power requirements, axial thrust, vibrations and NPSH values. Heads of up to 400 m and flow rates of up to 750 m³/h are possible.



Thermal oil test stand with pump surveillance system on the premises of Speck in Roth. Research of impacts of high temperatures up to 350 °C on the lifetime of the pumps.

Your contacts

Speck Pumpen Systemtechnik GmbH

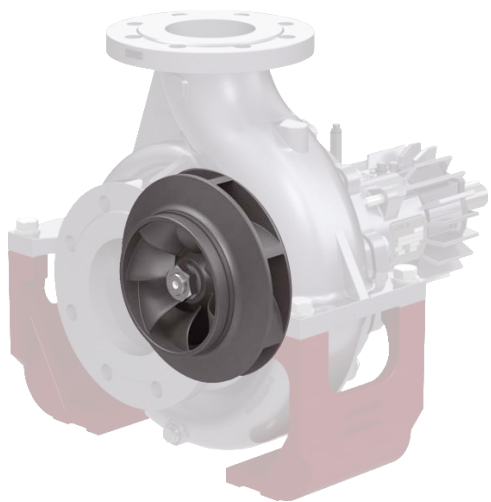
Regensburger Ring 6 – 8
91154 Roth / Germany
Tel: +49 9171 809 0
Fax: +49 9171 809 10
info@speck.de
www.speck.de

International representatives

→ page 12

Pumps for heat transfer technology

Centrifugal pumps



Series TOEG and TOEM

Consistent design modular system with volute casings

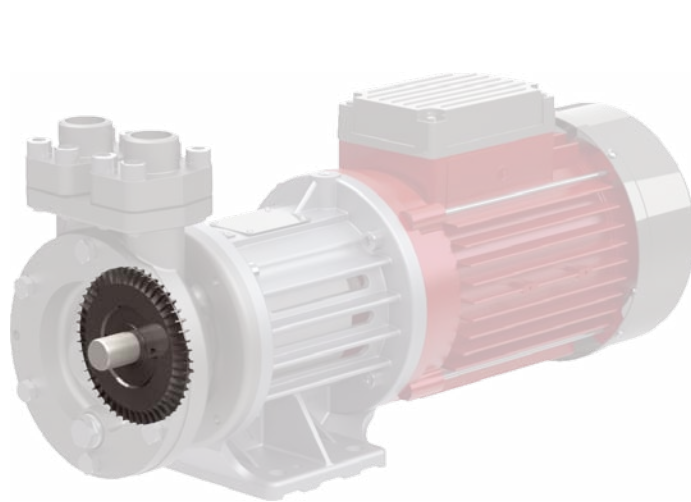
Choose from six different designs with mechanical seal or magnetic coupling.

Developed for circulating organic or synthetic heat transfer oils in heat transfer systems in accordance with DIN 4754, as well as hot water.

Suitable for pumped media with low amounts of non-abrasive impurities.

Heat transfer media	-100 °C to 350 °C, up to 400 °C on request
Hot water	up to 160 °C, up to 180 °C on request
Nominal pressure	PN 16
$H_{\max.}$ (2900 min ⁻¹)	100 m
$Q_{\max.}$ (2900 min ⁻¹)	550 m ³ /h
Casing	Spheroidal graphite iron/ stainless steel

Regenerative turbine pumps



Series NPY-MK and CY-MK

Tried and tested and compact close-coupled pumps with top/top casings and magnetic coupling

Developed for transporting and circulating organic or synthetic heat transfer oils and hot water.

Suitable for pumped media with low quantities of non-abrasive impurities.

Heat transfer media	up to 350 °C
Hot water	up to 220 °C
Nominal pressure	up to PN 24
$H_{\max.}$ (2900 min ⁻¹)	90 m
$Q_{\max.}$ (2900 min ⁻¹)	12 m ³ /h (200 l/min), 24 m ³ /h (400 l/min) on request
Casing	Stainless steel / spheroidal graphite iron

Main applications

- » Tempering in plastics and die casting industry
- » Baking ovens, large frying units as well as in the production of edible oil and dry masses for the food and feedstuff industries
- » Heating calenders and melting containers in the leather and rubber industry
- » Heating stirring and mixing vessels in the production of paints and varnishes
- » Heating tank storage facilities on stationary and FPSE platforms, as well as in tankers
- » Heating press lines in the wood and pulp industry
- » Flat glass production
- » Solar power plants and ORC processes

Find the right pump for your system

Choose the best solution from six ranges

Each heat transfer system is unique in its own way - on some, the sealing principle is key, on others the vertical installation frame or perhaps the special properties of the medium.

With the heat transfer pumps from Speck you can choose from six ranges with different characteristics and find the best solution for your system.

Series TOEG with mechanical sealing

Hot water versions

- » Water up to 160 °C
- » Water up to 180 °C on request

Thermal oil versions

- » Heat transfer media: -30 °C up to 350 °C

In comparison to pumps with magnetic coupling:

- » More favourable in purchase and repair
- » Less energy consumption with the same operating point

Different characteristics

Series TOEM with magnetic coupling

Spheroidal graphite cast iron versions

- » Heat transfer media: -40 °C up to +350 °C, up to 400 °C on request

Stainless steel versions

- » TOEMN/TOEMA in sizes 32-160, 32-200, 40-200, 50-200 and 65-200 only
- » Heat transfer media: -100 °C up to +250 °C

In comparison to pumps with mechanical sealing:

- » Longer lifetime
- » No leakage and odour nuisance
- » ATEX



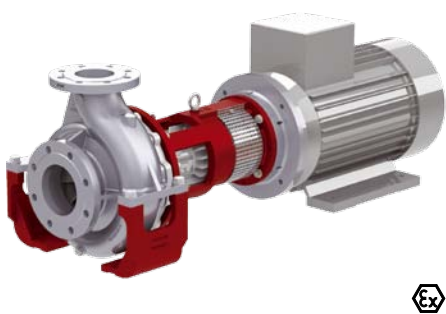
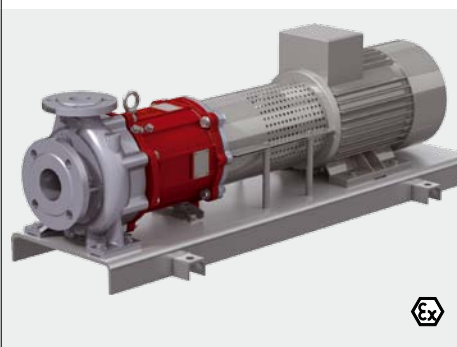
← TOEGN | TOEMN →

Bearing bracket / process design

Base plate

Dismantling of the bearing bracket possible without moving the motor

Alignment / checking of the coupling required before start-up



← TOEGA | TOEMA →

Bracket version

No alignment of the coupling required before start-up

Space for disassembling the cartridge insert required

Base plate optional



← TOEGI | TOEMI →

Bracket version

No alignment of the coupling required before start-up

Space for disassembling the cartridge insert required



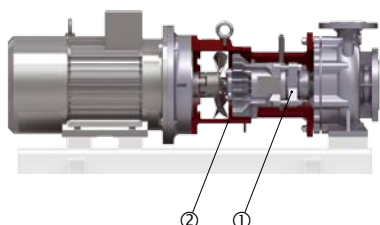
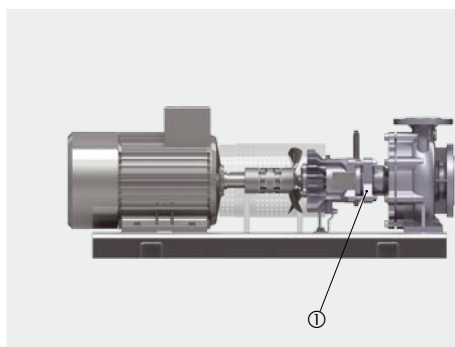
Minimal spare parts stock and flexibility thanks to the modular system

Thanks to the modular system with consistent design, many components are identical and interchangeable across the six ranges. This means minimal spare parts stock.

And it also guarantees complete flexibility, as replacing pumps and components or retrofitting to a different design is easy.

Series TOEG with mechanical sealing

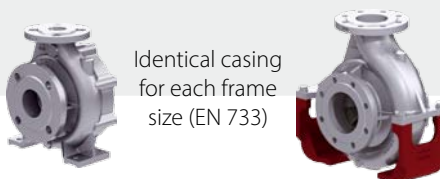
- ① Only two bearing brackets for all frame sizes
 - » Bearing bracket 360 for 12 frame sizes identical and interchangeable
 - » Bearing bracket 470 for 7 frame sizes identical and interchangeable
- ② Only one bracket per bearing bracket



Interchangeable casings

← TOEGN | TOEMN →

Bearing bracket / process design
Base plate

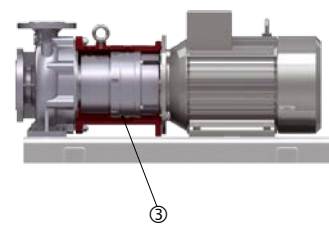
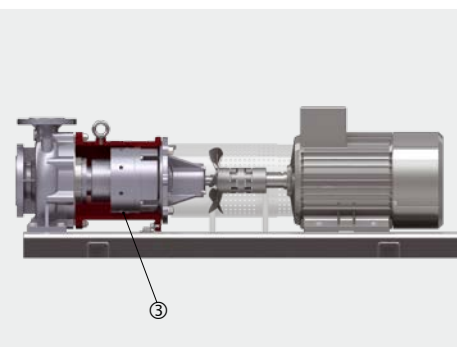


← TOEGA | TOEMA →

Bracket version
Base plate optional

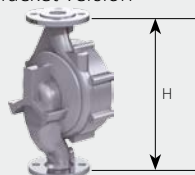
Series TOEM with magnetic coupling

- ③ Only two bearing brackets and two brackets for all frame sizes
 - » Bearing bracket 360 identical for 12 frame sizes
 - » Bearing bracket 470 identical for 7 frame sizes
 - » Interchangeability of the whole bearing bracket is given if the magnetic coupling is the same

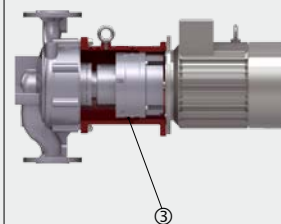


← TOEGI | TOEMI →

Bracket version



Identical inline-casing for each frame size
Casings with two dimensions H available



High operational safety, optimal design and service-friendly

Robust design

Torsion-resistant casing cover

Ball bearings with lifetime lubrication

Wear-resistant SiC sleeve bearings

Solid, hydrodynamically lubricated sleeve bearings made from SiC as tried-and-tested slide material - extremely wear-resistant and good resistance in corrosive media.

Impellers with back vanes

The back vanes of the impellers significantly reduce the axial thrust and therefore remove strain from the mechanical seal and the ball bearings considerably. They also keep dirt particles away from the sleeve bearings.

Magnetic couplings

Supplied with radial start-up safety device as standard at Speck.

Optimised for synthetic heat transfer oils

Dry-run safety function for the mechanical seal

Synthetic heat transfer oils are being used more and more frequently due to the benefits they offer. However, low-boilers develop in the synthetic oils over time in form of gas bubbles, can lead to dry-running on the mechanical seal.

This is ruled out completely in the generously designed mechanical seal casings from Speck. An anti-vortex rib reliably prevents gas bubbles from forming on the mechanical seal.

The vacuum generated by the back vanes also ensures that the low-boilers do not collect in the mechanical seal casing and are returned to the media circuit.

Clever temperature management

Optimised cooling of ball bearings, mechanical seal and sleeve bearings

The air flow generated by the fan blade on the coupling cools the mechanical seal and the ball bearing optimally in combination with coupling protection or bracket and several cooling fins. The additional cooling zone reduces the temperature on the sleeve bearings.

Optimised cooling of the ball bearings and magnetic coupling

A fan blade is also used for cooling in the TOEMN series. Here, the generated air flow, in combination with coupling protection, ventilation slots and cooling zone, reduces the temperature on the magnetic coupling and ball bearings extremely effectively.

On close-coupled pumps, the air flow from the motor fan also cools the bearing shield and therefore also the ball bearings inside it.

Pumps with mechanical seal

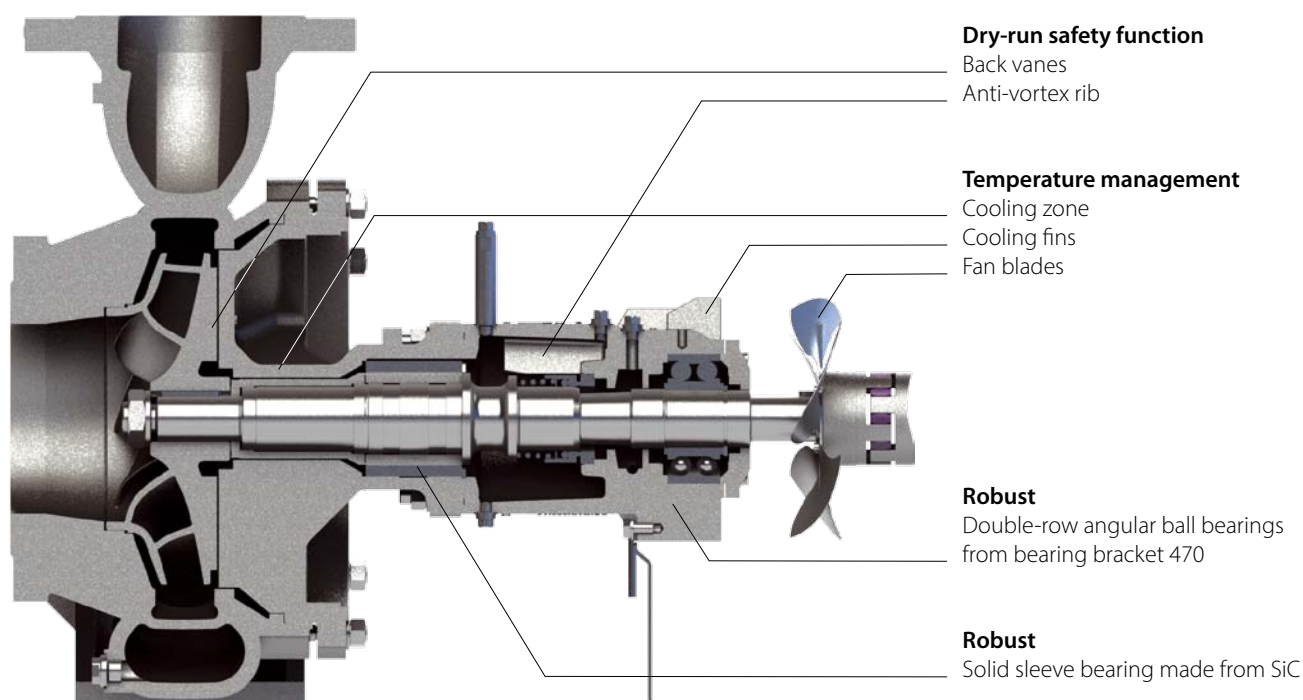


Fig.: TOEGN, bearing bracket 470, casing with centreline mounting

Also suitable for critical applications

Mechanical seal with quench

For media, which are prone to crack product formation on the sealing surfaces of the mechanical seal, versions with quench are available.

Pumps with magnetic couplings

100% free of leakage and with lower maintenance requirements than pumps with mechanical seal.

ATEX

All magnetically-coupled pumps are ATEX-certified.

Optimal design

Energy efficiency

High energy efficiency secures a lasting competitive edge. Speck offers the important criteria for energy-optimised design: Seamless range of sizes, highly efficient impellers, machining of impellers for the best design at the operating point and, naturally, motors in accordance with IE3.

Optimal sizes of the magnetic couplings

Magnetic couplings in staged sizes guarantee optimal design at the operating point with minimal viscosity and eddy current losses.

Maintenance-friendly and flexible

Simple installation

All six series are extremely maintenance-friendly thanks to easy-to-remove bearing brackets.

For pumps with magnetic coupling, you can also replace the sleeve bearing cartridge easily as a complete spare part. It is quick and ensures correct installation every time.

Minimum spare parts stock

The high level of interchangeability of identical parts guarantees minimal spare parts stock requirements and an extremely high level of flexibility.

The bearing bracket 360 alone is used with mechanical seal in all three series in up to twelve sizes.

Retrofitting to a different series is also no problem at all - the volute casing can even be left in the system.

Pumps with magnetic coupling

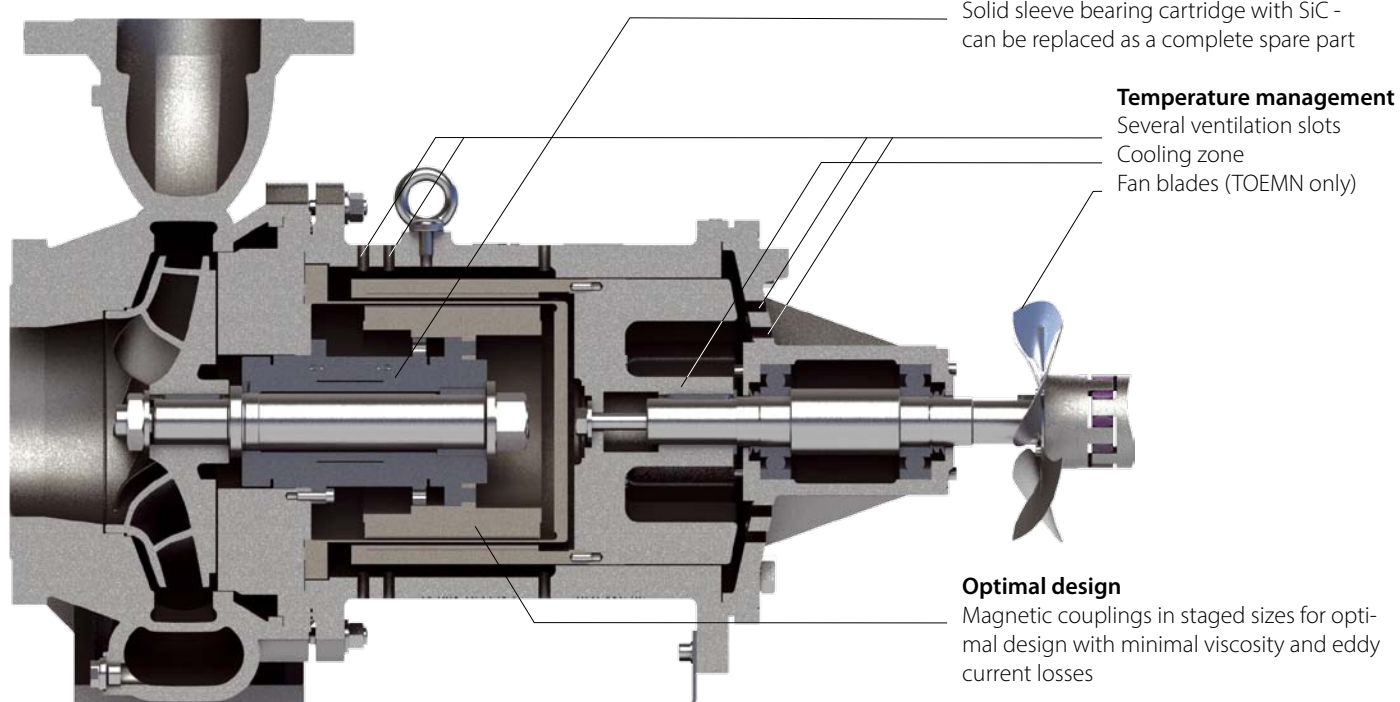


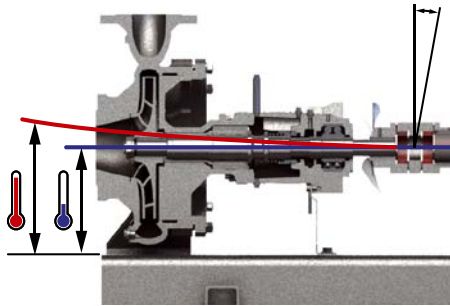
Fig.: TOEMN, bearing bracket 470, casing with centreline mounting

Longer lifetime

There are effects, which have little or no relevant impact on smaller designs, but lead to increased wear in larger pumps.

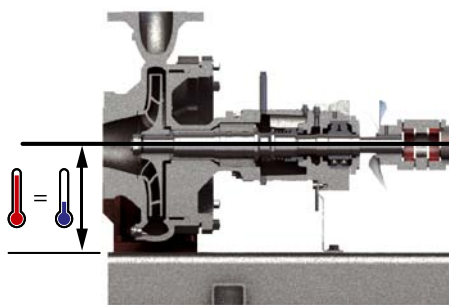
Speck offers larger pumps with special designs to guarantee a longer lifetime: Casing with centreline mounting and double volute.

Centreline mounting relieves strain from the bearings and coupling



Casing with feet: The larger the pump, the more strain placed on the bearings and coupling by heat expansion

Casings with feet can only expand upwards in high temperatures, which causes the shaft to tilt and bend. This has an impact on the sleeve bearings and shaft coupling in particular. As the heat expansion increases with larger casing size, the sleeve bearings and couplings also wear faster on larger pumps.



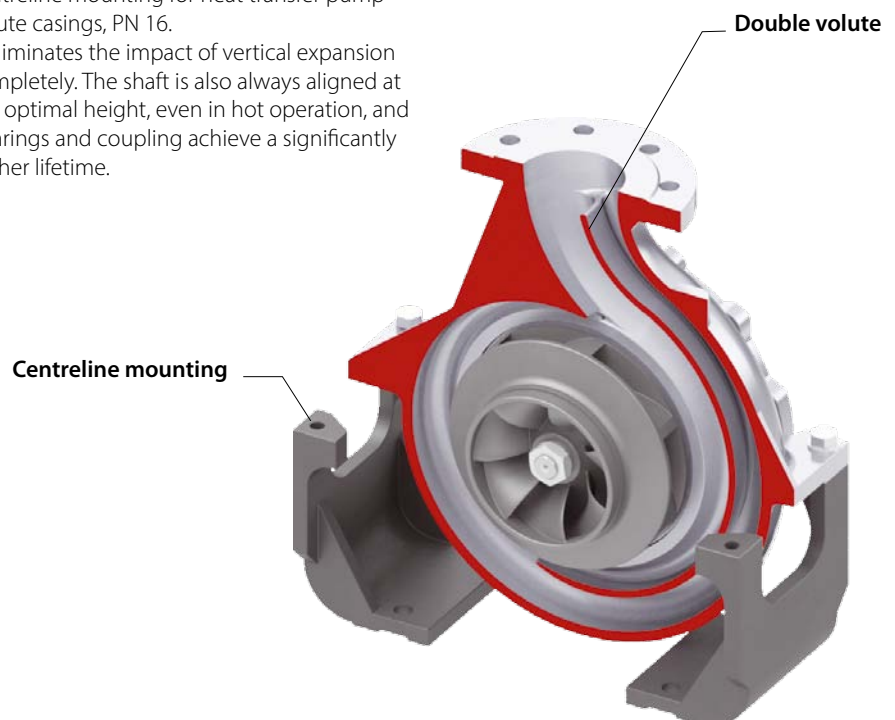
The centreline mounting eliminates the impact of the heat expansion completely.

Speck is the only manufacturer to use a centreline mounting for heat transfer pump volute casings, PN 16. It eliminates the impact of vertical expansion completely. The shaft is also always aligned at the optimal height, even in hot operation, and bearings and coupling achieve a significantly higher lifetime.










A double volute remove strain from the sleeve bearings

Radial forces are applied directly on the sleeve bearings. The forces increase with higher impeller diameters and higher speeds. This is why the sleeve bearings on larger pumps with single volute casings wear faster.

Speck therefore uses casings with double volute for larger pumps, which significantly reduce the radial forces. The strain on the radial and axial bearings is considerably reduced, helping them achieve a much longer lifetime.



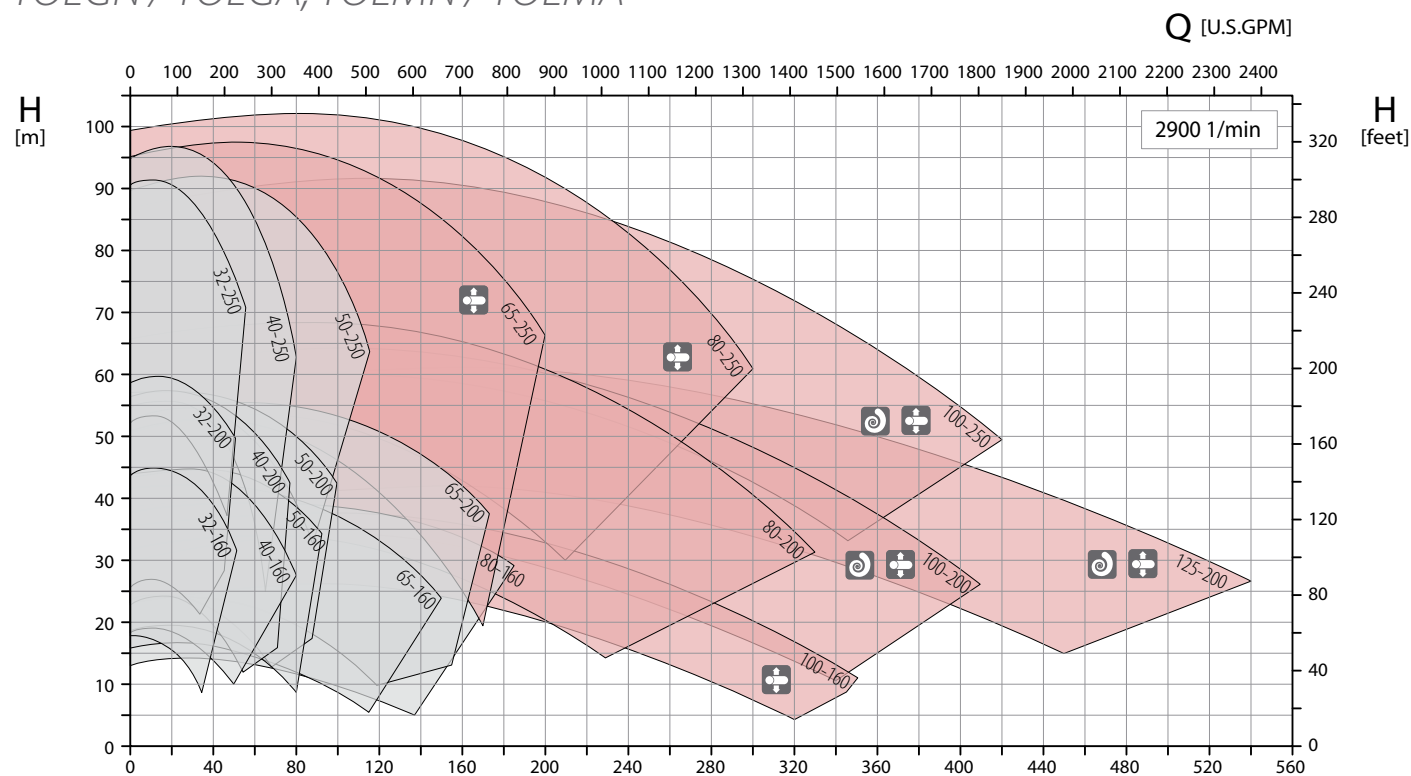
TOEGN / TOEGA, TOEMN / TOEMA – Sizes and casing designs

32-160	40-160	50-160	65-160	80-160	100-160 	–
32-200	40-200	50-200	65-200	80-200	100-200  	125-200  
32-250	40-250	50-250	65-250 	80-250 	100-250  	–
Bearing bracket 360			Bearing bracket 470			

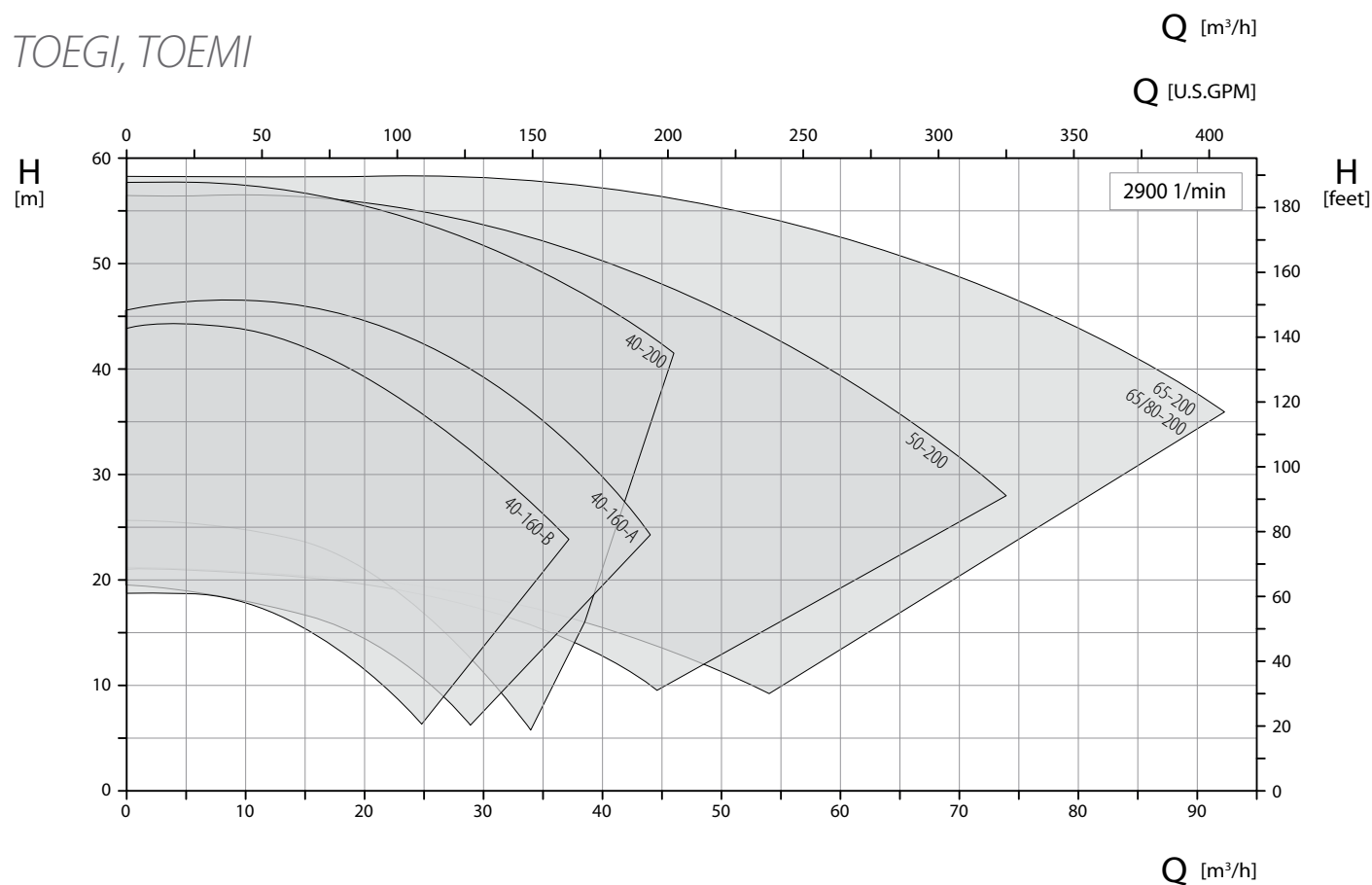
All casings with dimensions in accordance with EN 733  Casing with double volute  Casing with centreline mounting

Characteristic diagrams and casing designs

TOEGN / TOEGA, TOEMN / TOEMA



TOEGI, TOEMI



Bearing bracket 360

Bearing bracket 470



Casing with double volute



Casing with centreline mounting

Regenerative turbine pumps with magnetic coupling

Extremely compact, robust, durable and safe



The peripheral impeller transfers the hydraulic output through momentum exchange.

Type-related properties

Due to their design, regenerative turbine pumps have different properties than centrifugal pumps and are the better choice for certain applications.

They achieve relatively high pressures with smaller volume flows, which means that the characteristic curve also runs relatively steep. They belong to the pump types which offer the option of changing the conveying direction through right-left run. They can also pump media containing gas with no problems.

Compact, robust, durable and safe

Regenerative turbine pumps with magnetic coupling from Speck have been used in a wide range of systems and assemblies successfully for many years. The compact design requires minimal installation space and reduces the weight. The perfected pumps also impress with the small number of extremely high-quality parts.

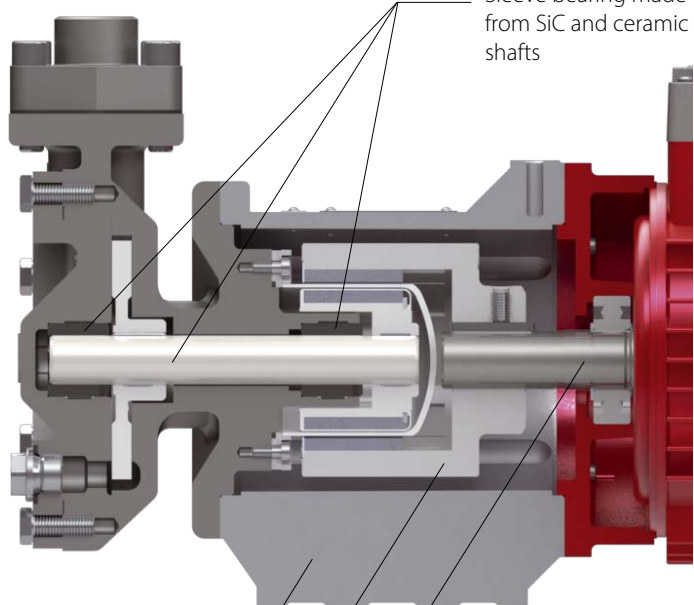
Robust sleeve bearings made from SiC and ceramic shafts guarantee a long lifetime and are free from leakage and maintenance-free thanks to magnetic couplings.

Special designs available on request

On request, Speck can also develop special designs for special media or with different hydraulics. Please contact us.

Durable

Sleeve bearing made from SiC and ceramic shafts



Flexible

Bracket with feet

Example: CY-6091-MK-TOE

Safe and maintenance-free
Magnetic coupling

Compact

Close-coupled design and small number of parts

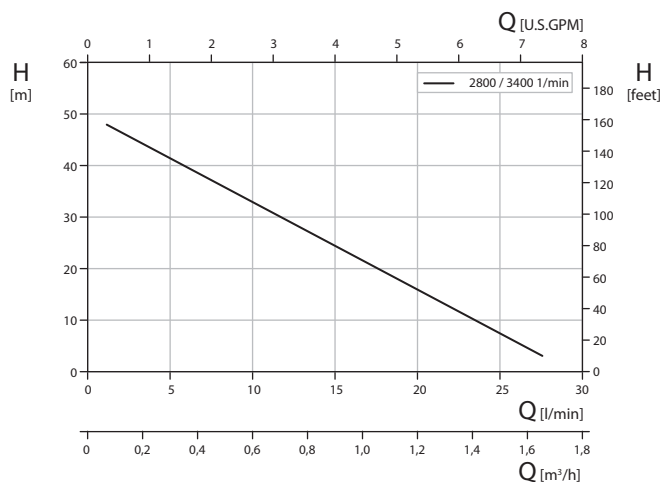
www.speck.de

NPY-2251-MK-HT,
NPY-2251-MK-TOE



Illustration not obligatory

	Media	Connections
NPY-2251-MK-HT	Water max. 220 °C	SAE 1/2
NPY-2251-MK-TOE	Oil max. 350 °C	G 1/2, SAE 1/2
Casing	Stainless steel	
Bracket	With or without feet	
Drive 50 Hz	0.50 kW, 3~ 1.00 kW, 3~ on request	
Drive 60 Hz	0.55 kW, 3~ 1.00 kW, 3~ on request	



CY-4281-MK-HT, CY-4281-MK-TOE

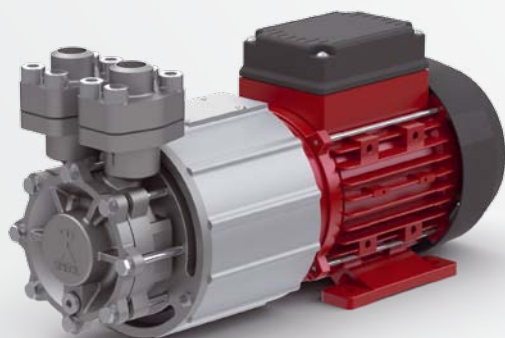


Illustration not obligatory

	Media	Connections
CY-4281-MK-HT	Water max. 220 °C	SAE 3/4
CY-4281-MK-TOE	Oil max. 350 °C	SAE 3/4
Casing	Stainless steel	
Bracket	With or without feet	
Drive 50 Hz	1.00 – 2.20 kW, 3~	
Drive 60 Hz	1.00 – 2.20 kW, 3~	

CY-6091-MK-HT, CY-6091-MK-TOE

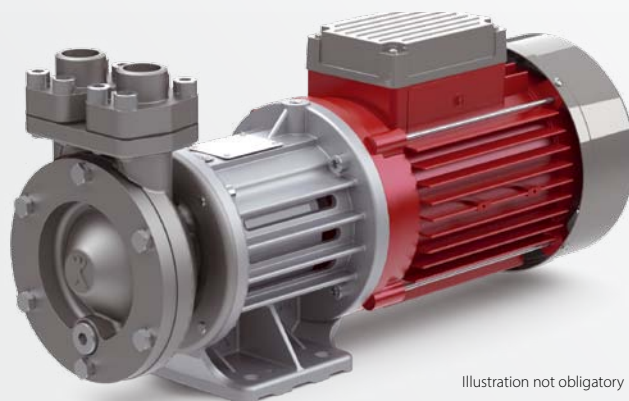
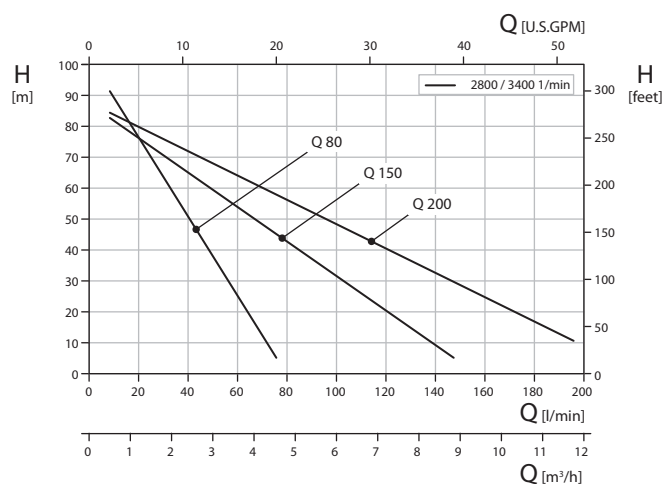
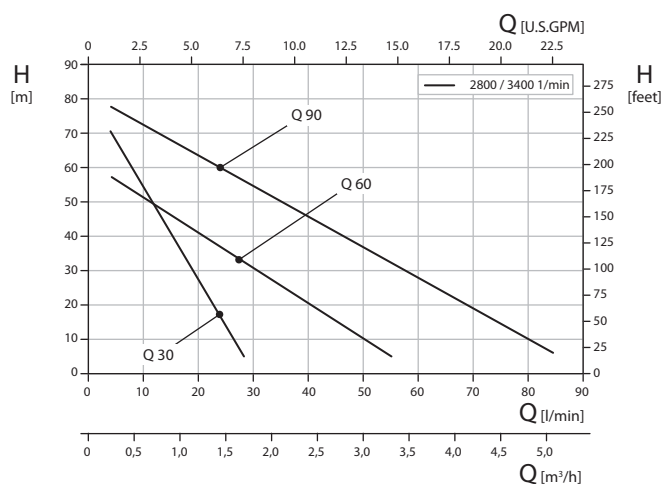


Illustration not obligatory

	Media	Hydraulics	Connections
CY-6091-MK-HT	Water max. 220 °C	Q 80, Q 150 Q 200	G 3/4, SAE 1 SAE 1 1/4
CY-6091-MK-TOE	Oil max. 180 °C	Q 80, Q 150	G 3/4
	Oil max. 350 °C	Q 80, Q 150 Q 200	SAE 1 SAE 1 1/4
Casing	Spheroidal graphite iron		
Bracket	With or without feet		
Drive 50 Hz	2.80 – 5.50 kW, 3~		
Drive 60 Hz	2.80 – 5.50 kW, 3~		



Speck Pumpen – Represented worldwide

■ Produktion / Production
 ■ Vertrieb / Sales
 ○ Service / Service

■ **Speck Pumpen**
Walter Speck GmbH & Co. KG
Speck Pumpen
Systemtechnik GmbH
Speck Pumpen
Vakuumtechnik GmbH
 Regensburger Ring 6 - 8, 91154 Roth
 T: +49 9171 809 0
 F: +49 9171 809 10
 info@speck.de
 www.speck.de

■ **Speck Office Nord**
Ingenieure Willy Wandrach GmbH
 Flurstraße 105
 22549 Hamburg
 T: +49 40 398 624 0
 F: +49 40 398 624 28
 info@speck-nord.de
 www.speck-nord.de

■ **Speck Office Mitte**
 Grottrian-Steinweg-Str. 1c
 38112 Braunschweig
 T: +49 531 23 000 90
 info@speck-mitte.de
 www.speck-mitte.de

■ **Speck Office West**
 Robert-Koch-Straße 22
 40764 Langenfeld
 T: +49 2173 914 560
 info@speck-west.de
 www.speck-west.de

■ **Speck Office Ost**
 Dahlener Str. 7a
 04889 Belgern-Schildau
 T: +49 34221 557 812
 info@speck-ost.de
 www.speck-ost.de

■ **Speck Office Südwest** Frankenstr.
 9
 67227 Frankenthal
 T: +49 6233 354 80 57
 info@speck-suedwest.de
 www.speck-suedwest.de

○ **IVT-Pumpen GmbH**
 Zum Wischfeld 1 A
 31749 Auetal
 T: +49 5752 929 597
 F: +49 5752 929 599
 info@ivt-pumpen.de
 www.ivt-pumpen.de

○ **FSE Fluid Systems Erfurt**
 Poeler Weg 6
 99085 Erfurt
 T: +49 361 550 715 0
 F: +49 361 550 715 19
 info@fluidsystems.org
 www.fluidsystems.org

International

■ **Austria**
 ■ Tuma Pumpensysteme GmbH
 Eitnergasse 12
 1230 Wien
 T: +43 191 493 40
 F: +43 191 414 46
 sales@tumpumpen.at
 www.tumpumpen.at

■ **Australia**
Speck Subsidiary
 ■ Speck Industries Pty Ltd.
 Unit 2
 6 Glory Road
 Gungahra WA 6077
 T: 1300 207 380
 T: +61 8 6201 1286
 sales@speckaustralia.com
 www.speckaustralia.com

■ **Belgium**
 ■ SPECT - Pompen Belgie N.V.
 Bierweg 24
 9880 Aalter
 T: +32 937 530 39
 F: +32 932 500 17
 info@speckpompen.be
 www.speckpompen.be

■ **Bulgaria**
 ■ EVROTECH EOOD
 ul. Manastirska 54 A
 1111 Sofia
 T: +359 2 971 32 73
 F: +359 2 971 22 88
 office@evrotech.com
 www.evrotech.com

■ **Switzerland**
Speck Subsidiary
 ■ Speck Pumpen Industrie GmbH
 Bürglenweg 4
 8854 Gällgenen
 T: +41 554 425 094
 F: +41 554 425 094
 info@speckswitzerland.com
 www.speckswitzerland.com

■ **HännyTec AG**
 Pumpen-Prozesse-Service
 Lättfeld 2
 6142 Gettnau
 T: +41 62 544 33 00
 F: +41 62 544 33 10
 contact@haenytec.ch
 www.haenytec.ch

■ **Meyer Armaturen Pumpen GmbH**
 Rigackerstrasse 19
 5610 Wohlen
 T: +41 56 622 77 33
 F: +41 56 622 77 60
 info@meyer-armaturen.ch
 www.meyer-armaturen.ch

■ **China**
Speck Subsidiary
 ■ Jiashan SPECK PUMPS
 Systemtechnik Ltd.
 No. 57, Hong Qiao Rd., Huimin Street
 No. 4 Economical Developing Zone,
 314100 Jiashan Xian,
 Zhejiang Province
 T: +86 573 847 312 98
 F: +86 573 847 312 98
 steveche@speck-pumps.cn
 www.speck-pumps.cn

■ **Czech Republic**
 ■ Sigmét spol.s.r.o.
 Kosmonautů c.p. 1103/6a
 77200 Olomouc
 T: +420 585 231 070
 F: +420 585 227 072
 sigmet@sigmet.cz
 www.sigmet.cz

■ **Denmark**
 ■ Pumpegruppen a/s
 Lundtorfegårdsvej 95
 2800 Lyngby
 T: +45 459 371 00
 F: +45 459 347 55
 info@pumpegruppen.dk
 www.pumpegruppen.dk

■ **Spain**
Speck Subsidiary
 ■ SPECK BOMBAS INDUSTRIALES,
 S.L.U.
 Trafalgar, 53 despacho 6
 Centro de Negocios CNAF
 46023 Valencia
 T: +34 963 811 094
 F: +34 963 811 096
 M: +34 618 376 241
 ventas@speckbombas.es
 www.speck.de

■ **France**
Speck Subsidiary
 ■ Speck Pompes Industries S.A.
 Z.I. Parc d'Activités du Ried
 4, rue de l'Energie
 B.P. 227
 67727 Hoerdt Cedex
 T: +33 3 88 68 26 60
 F: +33 3 88 68 16 86
 info@speck.fr

■ **Great Britain**
 ■ Speck ABC UK Ltd
 Areena House
 Moston Road
 Elworth, Sandbach
 Cheshire CW11 3HL
 T: +44 1270 75 36 06
 F: +44 1270 76 44 29
 admin@speck-abc.com
 www.speck-abc.com

■ **Greece**
 ■ SPECK Hellas
 Salaminos St. 54
 17676 Kalithea
 T: +30 210 956 500 6
 F: +30 210 957 747 3
 grecha@speckhellas.gr

■ **Italy**
 ■ Centrifugal pumps / Pompe centrifughe
 ■ Speck Industries S.r.l.
 Via Garibaldi, 53
 20010 Canegrate (MI)
 T: +39 0331 405 805
 M: +39 339 16 59 440
 info@speckindustries.it
 www.speckindustries.it

■ **Vacuum pumps / Pompe per vuoto**
 ■ Rio Nanta S.r.l.
 Via Mauro Macchi, 42
 20124 Milano
 T: +39 028 940 642 1
 F: +39 028 323 913
 M: +39 339 658 781 6
 rionanta@rionanta.it
 www.rionanta.it

■ **Israel**
 ■ Ringel-Tech Ltd.
 134 Hertzef St
 P.O. Box 5148
 6655530 Tel Aviv
 T: +972 368 255 05
 F: +972 368 220 41
 info@ringel-tech.co.il
 www.ringel-tech.co.il

■ **India**
 ■ Flux Pumps India Pvt. Ltd.
 427/A-2, Gultekdi Industrial Estate
 Near Prabhat Printing Press
 Pune - 411037, Maharashtra
 T: +91 020 2427 1023
 F: +91 020 2427 0689
 M: +91 98504 03114
 kiran.kadam@flux-pumps.in
 www.flux-pumps.in

■ **Japan**
Speck Subsidiary
 ■ Speck Japan Co., Ltd.
 Daisho Bldg. 3F
 2-1-16 Kyomachibori, Nishi-ku
 550 - 0003 Osaka
 T: +81 6 6486 9633
 F: +81 6 6486 9643
 info@speckjapan.com
 www.speckjapan.com

■ **Speck Subsidiary**
 ■ Speck Japan Co., Ltd.
 Tokyo Branch
 No. 408, 3-22-12
 Higashi-Ikebukuro, Toshima-ku
 170-0013 Tokyo
 T: +81 3 5979 8818
 F: +81 3 5979 8817
 info@speckjapan.com
 www.speckjapan.com

■ **Luxembourg**
 ■ Heat transfer pumps / Pompes pour fluid thermique
 ■ FLOWMOTION BVBA
 Mergelweg 3
 1730 Asse
 T: +32 2 309 67 13
 F: +32 2 309 69 13
 info@flowmotion.be
 www.flowmotion.be

■ **Malaysia**
 ■ Leesonmech
 Engineering (M) Sdn. Bhd.
 No. 18 Jalan 18, Taman Sri Kluang,
 86000 Kluang, Johor
 T: +607 777 105 5
 F: +607 777 106 6
 sales@leesonmech.com
 www.leesonmech.com

■ **Norway**
 ■ PG Flow Solutions AS
 P.O.Box 154, 1378 Nesbru
 Nye Vakaas Vei 14
 1395 Hvalstad
 T: +47 667 756 00
 F: +47 667 756 01
 post@pg-flowsolutions.com
 www.pg-flowsolutions.com

■ **Netherlands**
 ■ Centrifugal pumps / Centrifugaalpomp
 ■ Speck Pompen Nederland B.V.
 Businesspark 7Poort
 Stationspoort 10
 6902 KG Zevenaar
 T: +31 316 331 757
 F: +31 316 528 618
 info@speck.nl
 www.speck.nl

■ **Vacuum pumps / Vacuümpompen**
 ■ INDUVAC B.V.
 Cobaltstraat 16
 2718 RM Zoetermeer
 T: +31 793 633 890
 F: +31 793 633 899
 info@induvac.com
 www.induvac.com

■ **Heat transfer pumps / Pompes pour fluid thermique**
 ■ FLOWMOTION BVBA
 Mergelweg 3
 1730 Asse
 T: +32 2 309 67 13
 F: +32 2 309 69 13
 info@flowmotion.be
 www.flowmotion.be

■ **New Zealand**
Speck Subsidiary
 ■ Speck Industries Pty Ltd.
 Unit 2
 6 Glory Road
 Gungahra WA 6077
 T: +61 8 6201 1286
 sales@speckaustralia.com
 www.speckaustralia.com

■ **Portugal**
 ■ Ultra Controlo
 Projectos Industriais, Lda.
 Quinta Lavi - Armazém 8
 Abrunheira
 27 10 - 089 Sintra
 T: +351 219 154 350
 F: +351 219 259 002
 info@ultra-controlo.com
 www.ultra-controlo.com

■ **Poland**
 ■ Krupinski Pompy Spółka z
 Ograniczona Odpowiedzialnoscia Sp.K.
 ul. Przymarki 4A
 31-764 Krakow
 T: +48 126 455 684
 biuro@krupinski.krakow.pl
 www.krupinski.krakow.pl

■ **Taiwan**
Speck Subsidiary
 ■ Speck Pumps
 Technology Taiwan Ltd.
 2FL, no. 153, Sec. 2
 Datong Rd., Xizhi District
 New Taipei City
 T: +886 286 926 220
 F: +886 286 926 759
 M: +886 936 120 952
 speck886@ms32.hinet.net
 www.speck-pumps.com.tw

■ **Chile**
 ■ W & F Ingeniería Y Maquinas S.A.
 Felix de Amesti 90, Piso 6
 Las Condes, Santiago
 T: +56 2 220 629 43
 F: +56 2 220 630 39
 M: +56 9 8 289 222 0
 rwendler@wyf.cl
 www.wyf.cl

■ **Indonesia**
 ■ PT Roda Rollen Indonesia
 Kompleks Pertokoan Glodok
 Jaya No. 30
 Jl. Hayam Wuruk,
 Jakarta - Pusat
 Indonesia, 11180
 T: +6221 380 58 59
 F: +6221 350 89 77
 rudy@rodarollenindonesia.com

■ **Korea**
 ■ J.C. Gimsid S.R.L.
 2F. Biekum Bldg. 108,
 Yanghwa-Ro, Mapo-Gu,
 121-893 Seoul
 T: +82 232 628 00
 F: +82 232 569 09
 jylee@jcint.co.kr
 www.jcint.co.kr

■ **Romania**
 ■ S.C. Gimsid S.R.L.
 Str. Arcului nr. 9, Arp.2
 021031 Bucuresti
 T: +40 21 2118701
 F: +40 21 2102675
 gimsid@gimsid.ro
 www.gimsid.ro

■ **Russia**
 ■ LLC Firm Kreoline
 Yunosti str., 5/3
 Moscow 111395
 T: +7 495 737 321 4
 F: +7 495 769 844 0
 M: +7 495 505 198 8
 info@kreoline.ru
 www.kreoline.ru

■ **Sweden**
 ■ Hugo Tillquist AB
 P.O.Box 1120
 16422 Kista
 T: +46 859 463 200
 F: +46 875 136 95
 info@tillquist.com
 www.tillquist.com

■ **Slovakian Republic**
 → Czech Republic (CZ)

■ **Slovenia**
 ■ Sensor d.o.o.
 Tančeva ulica 16
 2000 Maribor
 Slovenia
 T: +386 2 461 44 60
 F: +386 31 649 269
 info@sensor.si
 www.sensor.si

■ **Singapore**
 → Malaysia (MAL) Engineering (M)
 Sdn. Bhd.

■ **LUKES MARINE ENGINEERING &
 CONSULTING SERVICES PTE LTD**
 150 Cecil Street no. 03-00
 Singapore 069543
 T: +65 8379 9051
 M: +65 8437 9846
 tonylukes@speckpumpssing.com.sg

■ **Thailand**
Speck Subsidiary
 ■ FLUX-SPECK Pump Co., Ltd
 181/4 Soi Anamai
 Srinakarin Road
 Suanluang Bangkok 10250
 T: +662 320 256 7
 F: +662 322 248 6
 thienchai@fluxspeck.com
 www.fluxspeck.com

■ **Turkey**
 ■ Speck Pompa
 San. ve Tic. Ltd. Sti.
 Girne Mah. Küçükyaşı Is Merkezi
 B Blok No.12 Maltepe
 34852 Istanbul
 T: +90 216 375 750 5
 F: +90 216 375 753 3
 M: +90 532 293 010 4
 speck@speckpompa.com.tr
 www.speckpompa.com.tr

■ **USA**
Speck Subsidiary
 ■ Speck Industries LP
 400 Meadow Lane
 Carlstadt
 NJ 07072
 T: +1 201 569 3114
 F: +1 201 569 9607
 info@speckamerica.com
 www.speckamerica.com